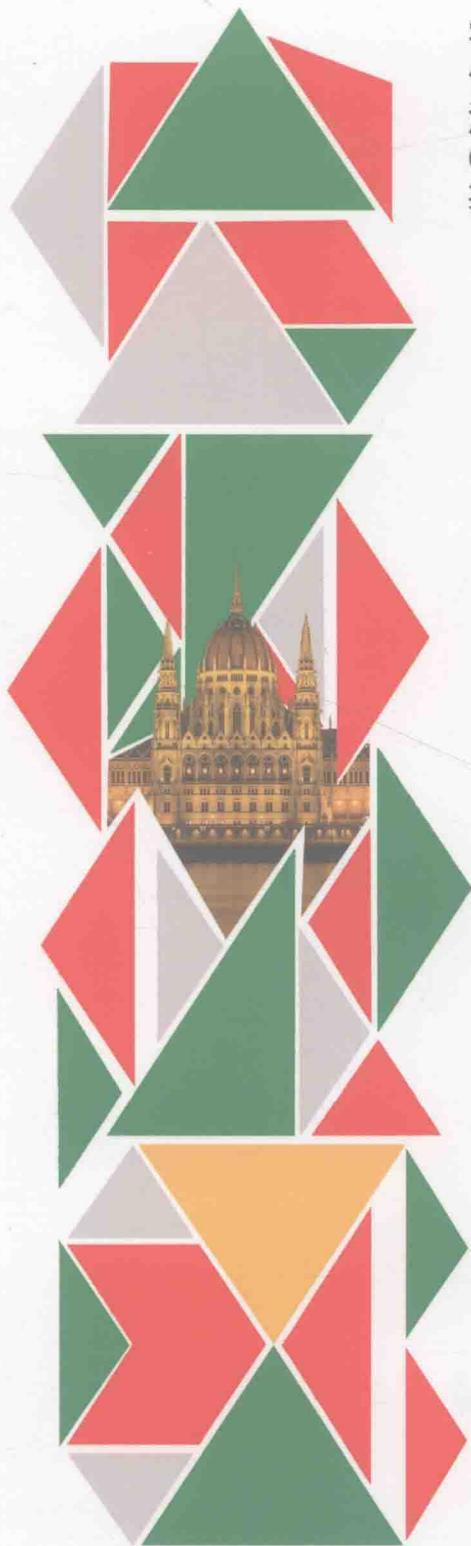


不·可·不·知·的·历·史

# 不可不知的匈牙利史

宇信潇◎著



## 原来匈牙利是这么回事。

了解欧洲历史，离不开对匈牙利的理解和认知。回望匈牙利的历史变迁，带你领略游牧民族的万种风情。



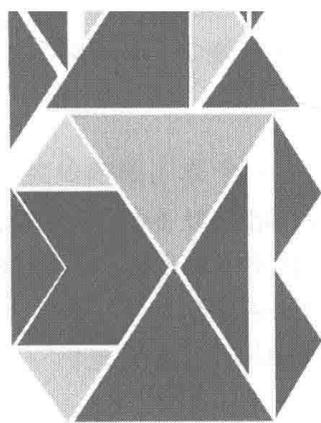
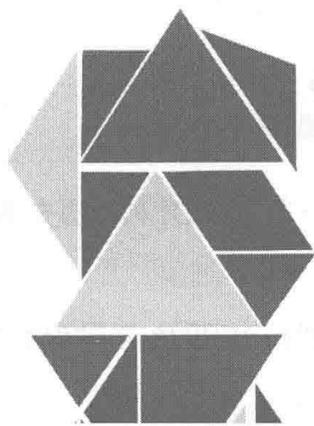
华中科技大学出版社

<http://www.hustp.com>

不·可·不·知·的·历·史

宇信潇◎著

# 不可不知的匈牙利史



原来匈牙利是这么回事。

了解欧洲历史，离不开对匈牙利的理解和认知。回望匈牙利的历史变迁，带你领略游牧民族的万种风情。



华中科技大学出版社  
<http://www.hustp.com>

中国·武汉

图书在版编目(CIP)数据

不可不知的匈牙利史 / 宇信潇著. —武汉: 华中科技大学出版社,  
2018.7

(不可不知的历史)

ISBN 978-7-5680-4058-7

I. ①不… II. ①宇… III. ①匈牙利—历史 IV. ①K515

中国版本图书馆CIP数据核字(2018)第123230号

不可不知的匈牙利史

Bukebuzhi de Xiongyali Shi

宇信潇 著

策划编辑: 闫丽娜

责任编辑: 康 艳

封面设计: 金 刚

责任校对: 李 琴

责任监印: 朱 玟

出版发行: 华中科技大学出版社(中国·武汉) 电话: (027) 81321913

武汉市东湖新技术开发区华工科技园 邮编: 430223

印 刷: 湖北新华印务有限公司

开 本: 710mm × 1000mm 1/16

印 张: 15.5

字 数: 225千字

版 次: 2018年7月第1版第1次印刷

定 价: 36.00元



本书若有印装质量问题, 请向出版社营销中心调换  
全国免费服务热线: 400-6679-118 竭诚为您服务  
版权所有 侵权必究

匈牙利这个国家对于中国读者而言，似乎有些陌生。

匈牙利是欧洲东部的一个内陆国家，位于多瑙河中游的平原——匈牙利平原之上，大致与中国东北处于同一纬度。匈牙利东邻罗马尼亚，南与塞尔维亚为邻，西靠奥地利，北连斯洛伐克、乌克兰，边境线长2246公里，国土面积约9.3万平方公里，大致相当于中国河北省面积的一半。匈牙利的首都是布达佩斯，是由多瑙河两岸的布达城和佩斯城合并而成的。中国著名演员陈强先生在长子出生时，正在布达城访问，于是便给新生儿取名为陈布达，也正因此，他的次子出生时便取名为陈佩斯。

“匈牙利”这个名字，是误传的结果。在今天，全世界其他所有国家的人都将匈牙利称为“匈牙利”、将匈牙利人称为“匈牙利人”，只有匈牙利人将自己的国家称为“马扎尔国”（Magyarország），将自己称为“马扎尔人”（Magyar）。那么全世界人民为什么都将这个马扎尔国叫作“匈牙利”呢？原来，马扎尔国最早建立时，是从七个马扎尔部落拉来三个突厥部落小伙伴——三个可萨人部落，组成一个部落联盟。它们都是游牧部落，因此盟誓典礼也带有浓厚的游牧民族色彩。在盟誓时，大家垒起一座石碓，每个部落都拿出一支象征自己部落的箭，共十支箭捆在一起，插在石碓上方，象征着联盟的成立。这个部落联盟的名字是“On-Ogur”，它在突厥语中是“十

支箭”之意，引申为“十箭联盟”之意。这一名号首先传到了最为邻近的斯拉夫人耳中，斯拉夫人根据自己本民族语言的发音，将这个部落联盟的名字讹读为“Vengr”，后来这个名词由斯拉夫人传入欧洲，并被一再讹传，就成为今天全世界人民口中的“匈牙利”。

匈牙利地处多种文明的交会处，西边是日耳曼民族大家庭、东北边是斯拉夫民族大家庭、东南边是阿拉伯民族大家庭，匈牙利自己被夹在中间，显得格外独特。即使在今天，匈牙利在欧洲国家中也最为特立独行，甚至与周围的小伙伴们格格不入：匈牙利民族是欧洲唯一一个姓氏在名字之前的民族。

在今天人们的印象中，匈牙利在欧洲乃至整个世界似乎总是一副默默无闻的样子，然而，无论是在历史上，还是在当今世界舞台上，匈牙利都以自己独特的方式，对人类文明的进程发挥着不可替代的作用。匈牙利处于东西方文明的交会处，融合了东西方文明的特色。在人类文明的历史中，匈牙利是一面“双面盾牌”，既阻挡着东方文明向西方扩张，又阻挡着西方文明向东方扩张。1000年，匈牙利国王圣·斯蒂芬一世带领匈牙利人皈依基督教，由于地处当时基督教世界的最东端，匈牙利因而被基督教世界称为“基督教之盾”，是基督教世界抵挡来自东方的亚洲内陆草原游牧民族和伊斯兰世界向西方扩张的“盾牌”，与此同时，由于匈牙利人本身就出身于东方游牧民族，匈牙利这面“盾牌”也阻挡着西方基督教世界向东方扩张的步伐。到21世纪初，新兴的匈牙利一边加入“欧盟”“北约”等西方组织，一边又与东方世界保持着密切的联系，是第一个加入中国提出的“一带一路”倡议的欧洲国家。欧洲中世纪时的匈牙利，作为一面“盾牌”挡在东西方世界之间，而今

天的匈牙利，则是作为一座“桥梁”连接着东西方世界。

匈牙利人为世界贡献了日常生活中很多至关重要的技术发明。安全火柴、有声电影、圆珠笔、电表、维生素C、沙画、折叠电动自行车、核裂变链式反应等都是匈牙利人贡献给全人类的发明。迄今为止，已有14位匈牙利人获得了诺贝尔奖。诺贝尔物理学奖获得者、核物理学家维格纳尔·耶诺被誉为世界上第一位核反应堆工程师，世界著名的核物理学家、被誉为“氢弹之父”的泰勒·埃德也出生在匈牙利。著名电影《茜茜公主》的主人公茜茜公主，是奥匈帝国（奥地利与匈牙利合并而成的帝国）皇帝弗兰茨·约瑟夫一世的皇后，她与奥地利宫廷的刻板生活格格不入，却被匈牙利无拘无束的生活吸引，她多次出访匈牙利，为匈牙利人争取独立自主的斗争和匈牙利语言、文化的振兴做出了重要贡献。

匈牙利与中国有着极为密切的联系，1949年10月4日，即中华人民共和国成立的第四天，匈牙利就宣布承认中国，并于10月6日与中国正式建交。在当时欧洲国家受美国对华政策左右、普遍不承认中华人民共和国的大环境下，匈牙利是第一批与其建交的欧洲国家之一。在21世纪的今天，中国是匈牙利在欧洲以外地区的第一大贸易伙伴，匈牙利是东欧地区中资机构、华商、华人最为集中的国家。2015年6月6日，匈牙利率先与中国签署了《中华人民共和国政府和匈牙利政府关于共同推进丝绸之路经济带和21世纪海上丝绸之路建设的谅解备忘录》，这是中国同欧洲国家签署的第一份关于“一带一路”的合作文件，匈牙利成为加入中国提出的“一带一路”倡议的第一个欧洲国家。

另外，看似默默无闻的东欧小国匈牙利，也为全世界提供

了一个极为宝贵的历史教训。1222年，匈牙利国王安德烈二世颁布了《金玺诏书》，这是一份与1215年英国《大宪章》具有相同性质的文件，其核心思想和基本宗旨与英国《大宪章》如出一辙，被后世视为英国《大宪章》在匈牙利的翻版。然而，颁布《金玺诏书》之后的匈牙利与颁布《大宪章》之后的英国，却遭遇了截然不同的历史命运。如果说英国《大宪章》为全世界提供了一种制度、一种精神、一种社会关系的经验，那么匈牙利《金玺诏书》则更有价值地为全世界提供了这种制度、这种精神、这种社会关系所带来的深重灾难和深刻教训。究其根本原因，是英国《大宪章》所建构的社会制度本身，对全世界绝大多数国家和民族根本不具有借鉴意义，匈牙利人用数百年的历史印证了这一点。18—19世纪的大英帝国以及今天的美国，在全世界大张旗鼓地推销那套英美式民主制度的同时，在为英国《大宪章》大唱赞歌的同时，却对相同性质的《金玺诏书》给一个国家、一个民族所带来的深重灾难避而不谈。

本书所讲述的，就是匈牙利这个神秘国度历史上那些影响欧洲乃至整个世界、却不太广为人知的故事。

宇信潇

2017年12月于长春

## 第一章 / 你方唱罢我登场：古代匈牙利平原

- 第一节 “上帝之鞭”阿提拉……………002
- 第二节 阿瓦尔人来了……………010
- 第三节 马扎尔人登场……………016

## 第二章 / 基督教之盾：纵横中世纪的匈牙利

- 第一节 阿尔帕德大公……………022
- 第二节 折箭奥格斯堡……………025
- 第三节 斯蒂芬受洗……………030
- 第四节 基督教之盾……………037
- 第五节 插足西方……………044
- 第六节 金玺诏书……………054

## 第三章 / 民族解放路漫长：反抗外族统治的匈牙利

- 第一节 鞑靼之灾……………062
- 第二节 安茹诸王……………071
- 第三节 东拒土耳其……………082
- 第四节 反抗外族统治……………098

## 第四章 / 西来的警报：匈牙利的现代化之路

- 第一节 新时代的开端·····110
- 第二节 哈布斯堡家族的统治·····117
- 第三节 1848年革命风暴·····132
- 第四节 奥匈合并·····143

## 第五章 / 夹缝中求生：两次世界大战中的匈牙利

- 第一节 向协约国宣战·····160
- 第二节 《特里亚农条约》·····170
- 第三节 夹缝中的“独立自主”·····176
- 第四节 深陷法西斯的泥潭·····184

## 第六章 / 走向新世纪：从“冷战”中走出的新兴匈牙利

- 第一节 两大阵营与匈牙利的重建·····198
- 第二节 “冷战”阴云下的匈牙利·····206
- 第三节 东欧剧变与走出“冷战”阴影·····216
- 第四节 匈牙利的新世纪·····221

大事年表·····226

后 记·····236

第一章

你方唱罢我登场：古代匈牙利平原

今天匈牙利国家的主体民族是马扎尔人，马扎尔人是来自亚洲内陆草原深处的游牧民族，他们在6世纪末期才迁徙到位于东欧的匈牙利平原。在马扎尔人到来之前，在匈牙利平原上先后建立过匈人帝国和阿瓦尔汗国。

今天匈牙利国家的主体民族是马扎尔人，马扎尔人是来自亚洲内陆草原深处的游牧民族，他们在9世纪末期才迁徙到位于东欧的匈牙利平原。在马扎尔人到来之前，在匈牙利平原上先后建立过匈人帝国和阿瓦尔汗国。4世纪晚期至9世纪末的近五百年间，匈牙利平原这座舞台上“你方唱罢我登场”，演绎出一幕幕治乱兴衰。匈牙利平原也在这一幕幕表演中，从默默无闻的一方偏远荒凉之地，逐渐变成整个欧洲关注的焦点。

## 第一节

### “上帝之鞭”阿提拉

#### 一、来自东方的不速之客

现今匈牙利国家主体民族是马扎尔人，不过，马扎尔人作为一支游牧民族，在9世纪晚期才迁徙到今天的匈牙利平原。那么，在马扎尔人到来之前，活跃在匈牙利平原这座舞台上的又是谁呢？

最早，匈牙利平原上散居着一些小部落。前43年，当时西方世界的“霸主”罗马人进军多瑙河流域，占据了匈牙利平原南部地区，并将其划归潘诺尼

亚行省。作为罗马帝国边疆行省潘诺尼亚行省的一部分，匈牙利平原在三百年间一直充当着无关紧要的“龙套”角色，直到4世纪末，才诞生了匈牙利平原历史上的第一个国家——匈人帝国。

登上匈牙利平原这座历史舞台的第一位主角，是来自亚洲北部广袤草原上的一支神秘的游牧民族——匈人。他们的族源一直存在争议，甚至有人认为他们的祖先是来自中国北方的匈奴人，不过尚未定论。

英雄不问出处，376年，匈人突然出现在西方世界的眼中。他们如疾风骤雨般横扫罗马帝国的东欧边境，以排山倒海之势推动着日耳曼蛮族向罗马帝国内迁徒。两年后，罗马帝国与以西哥特人为首的日耳曼蛮族联军之间爆发了阿德里亚堡战役，罗马皇帝、军事爱好者瓦伦斯御驾亲征。8月9日中午，双方在阿德里亚堡展开厮杀，在战争进入胶着状态之时，被西哥特人重金收买的匈人骑兵突然投入战斗，向罗马军团发起猛烈进攻，一时间箭如雨下，罗马军团在匈人的强弓劲弩面前阵形大乱。蛮族联军抓住战机，全线进攻，罗马军团彻底溃败，超过三分之二的士兵阵亡。身受箭伤的瓦伦斯皇帝被部下抬到一座农舍中暂时躲避战火。当晚，蛮族联军纵火焚烧四周房屋，瓦伦斯皇帝也葬身火海。阿德里亚堡战役，标志着西方古代传统步兵方阵的没落，骑兵开始成为西方战争中的主角，马背上长大的匈人从此开始在欧洲大展拳脚。

携阿德里亚堡胜利之余威，匈人征服了东欧的一些日耳曼部落，成为匈牙利平原上的主人。匈人帝国以匈牙利平原为中心建立起来，这也成为日后匈牙利国家的前身。此时的罗马帝国，在395年分裂为东、西两个帝国，内忧外患，无暇东顾，听任匈人一天天发展壮大。经过连年征战，到5世纪初，黑海至多瑙河以北的广袤领土，已尽数落于匈人之手。

在袭扰四邻的同时，匈人内部也暗潮涌动，展开一场对最高权力的争夺战，一位伟大的君主正是在这场权力争夺战中崭露头角，登上了历史舞台，他就是被西方世界称为“上帝之鞭”的阿提拉。

## 二、阿提拉风暴

阿提拉大约生于406年，其父亲是蒙德祖古斯。阿提拉的外貌与亚洲东部黄种人颇为相似，甚至与鞑靼人的外貌特征如出一辙。根据亲眼见到过阿提拉本人的罗马历史学家普利斯库斯描述，阿提拉身材矮小，胸膛宽阔，头比较大，眼睛很小，胡须稀疏且呈灰色，鼻子扁平，体形不太匀称。欧洲各主要博物馆中，留有大量关于阿提拉的绘画、雕像，大多面目狰狞，从外貌上看，这人就不是什么善茬儿。

418年，匈人与罗马帝国议和，根据互派人质的条款，时年约12岁的阿提拉王子作为人质，被送到罗马帝国荷诺里乌斯皇帝的宫廷。恰巧在这之前，罗马骑兵军官高登提乌斯之子、时年16岁的埃提乌斯被作为交换人质送到匈人帝国——正所谓无巧不成书，令当时人意想不到的，阿提拉和埃提乌斯这两个十几岁的少年，会在33年之后的高卢战场上，以交战双方最高统帅的身份再次相见。

在罗马宫廷，自诩良好的宫廷教育和道貌岸然的罗马皇室似乎对小阿提拉并没有什么影响力，期满回国之后，阿提拉成为叔叔鲁加（时任匈人国王）最为得力的干将，率领匈人大军东征西讨。

434年，鲁加去世，阿提拉与胞兄布勒达共同执掌匈人国政。在其后的11年间，兄弟二人虽然貌合神离，但未影响到匈人对外战争的进行。在对外扩张的战争中，阿提拉虽然逐渐积累起显赫的军功和极高的声望，但作为弟弟，总会受到哥哥布勒达的掣肘。阿提拉的雄心壮志不是哥哥布勒达能够匹敌的，况且天无二日、国无二主，双王共掌国政的局面也不可能永远存续下去。

这一局面终于在445年被打破。据民间传说，阿提拉在一次狩猎中，将原本要射向猎物的利箭射向了自己的胞兄布勒达，无情地结束了手足兄弟的生命，这与匈奴时代冒顿单于“鸣镝弑父”（冒顿在一次狩猎中用鸣镝射死父亲，篡位当上了匈奴单于）的故事如出一辙，看来狩猎对于游牧民族来说，的

确是一项危险运动。此后，阿提拉终于得以独掌国政，开始毫无阻碍地施展自己的宏图壮志。

447年，阿提拉兵锋到达东罗马帝国首都君士坦丁堡城下。迫于匈人兵威，东罗马帝国好汉不吃眼前亏，只好低头认怂，与阿提拉签订城下之盟，许给阿提拉每年2100磅黄金的“岁币”，以换取短暂的和平。正当阿提拉与东罗马帝国暂时相安无事之际，西罗马帝国又主动为阿提拉奉上了一个发动战争的借口。

与世界历史长河中反复上演过的一幕幕被冠以“红颜祸水”标题的剧情一样，此时又有一位“红颜祸水”登上了罗马帝国的政治舞台，并扮演了人们熟知的角色——成为战争爆发的导火索，她就是荷诺丽娅。荷诺丽娅公主是西罗马帝国皇帝瓦伦提尼安三世的胞姐，相比一直处于皇太后普拉西蒂娅掌握之中的“乖宝宝”弟弟瓦伦提尼安三世，她野心勃勃，企图篡夺母亲的权力。但作为女儿，荷诺丽娅毕竟斗不过经验丰富的母亲，因而在宫廷斗争中失势。瓦伦提尼安三世找了个“正当理由”，声称亲眼看到姐姐荷诺丽娅与宫廷侍卫通奸，以此为由将她送到君士坦丁堡监禁。其实，在乌烟瘴气的罗马宫廷，通奸的事情屡见不鲜，瓦伦提尼安三世之所以给荷诺丽娅安了个通奸的罪名，是为了掩盖宫廷斗争的真相。不甘落败的荷诺丽娅，决心卷土重来，但又想到只凭自己的力量敌不过多年执掌帝国最高权力的老太后，于是便决定寻找外援。

环顾此时的欧洲，荷诺丽娅意识到，只有阿提拉才具备与庞大的罗马帝国抗衡的能力。于是，她偷偷给阿提拉写了一封“求婚信”，并附上一枚戒指，作为定情信物。在这封信中，荷诺丽娅信誓旦旦地承诺，会将帝国的一半领土作为嫁妆送给阿提拉。这封求婚信几经辗转秘密送到阿提拉手中，起初，妻妾成群的阿提拉并没有将荷诺丽娅的“求婚信”放在心上，但当战争仅仅需要一个借口之时，这封“求婚信”便派上了用场。阿提拉派遣使者到罗马，趾高气扬地向瓦伦提尼安三世索要“未婚妻”荷诺丽娅公主和西罗马帝国的一半领

土。瓦伦提尼安三世当然不可能答应阿提拉的无理要求，于是双方只能诉诸武力了。

对于阿提拉来说，公主可以不娶，但嫁妆一定得要，既然罗马皇帝不给，那只有自己动手去拿了。451年初，阿提拉倾全国之兵，并纠集各个附属国组成联军，共拼凑了50万大军，浩浩荡荡地杀向西罗马帝国的高卢地区（即今天的法国、比利时一带）。阿提拉大军沿多瑙河向西，迅速渡过莱茵河。4月7日，匈人大军攻占并焚毁了被恺撒大帝称为高卢地区最古老城市之一的梅兹。随后，高卢地区很多重镇在战火中化为废墟。当时的巴黎还是塞纳河中一座小岛上的小镇，当阿提拉大军到来之际，一名少女吉娜维埃沃站出来祈祷，劝说人们相信上帝的保佑。通过她的祈祷，极度恐慌的人们逐渐平静下来，并着手备战。出人意料的是，阿提拉大军竟忽略了巴黎，这名少女因此成为巴黎的守护神，在这座城市此后每次遭到外敌入侵时，她的精神都会被重新唤起。5月底，阿提拉兵临奥尔良城下。奥尔良是当时高卢地区至关重要的政治、军事、经济中心，占领奥尔良，就能够以此为中心占领整个高卢，继而进军意大利、直捣罗马城。

此时西罗马帝国的皇太后普拉西蒂娅已经过世，面对来势汹汹的匈人大军，习惯了事事都由妈妈做主的瓦伦提尼安三世不知所措，有心出兵抵抗，但一想到先祖瓦伦斯皇帝惨死沙场的往事，便打了退堂鼓。思前想后，瓦伦提尼安三世决定采取不抵抗政策，幻想着阿提拉能像往常一样大肆劫掠一番就主动退兵。因此，他躲进深宫之中闭门不出，一边坐视黎民百姓遭受战火荼毒之苦，一边坐等阿提拉主动撤军。直到奥尔良的告急文书送到罗马宫廷，面临身死国灭威胁的瓦伦提尼安三世才感到事态的严重性，于是仓促起用埃提乌斯，委托他全权处理高卢战事。这位埃提乌斯将军，就是在33年前少年阿提拉被送到罗马做人质的同时，被送到匈人国家做人质的那位罗马少年。两位少年当时无论如何也想不到，在33年后，他们会分别作为交战双方的统帅，卷入一场决定整个西方世界命运的战争之中。

面对来势汹汹的强敌和千疮百孔的帝国，埃提乌斯意识到仅凭罗马人单打独斗绝不可能取胜。于是，他决定“以其人之道还治其人之身”，极力拉拢西哥特人、法兰克人等一些日耳曼蛮族，晓以利害、许以重利，也拼凑出一支联军，雄赳赳、气昂昂地翻越阿尔卑斯山，迎战阿提拉。

451年6月14日，仓促集结起来的罗马联军在埃提乌斯的统率下，终于赶到了奥尔良。阿提拉担心分散在奥尔良四周的围城部队会遭受奥尔良守军及埃提乌斯援军的内外夹击，于是立即将全军向奥尔良西北方向收缩，同时紧急召回正在四处抢掠的零散部队，与主力部队会合。此时，高卢战场上会集了当时欧洲几乎所有的主要力量，无数民族会集此地，各怀目的。匈人集团和罗马集团这两大当时欧洲最有实力的政治、军事集团，将在只有1500步距离的范围内展开空前规模的厮杀。

6月19日夜，罗马联军中的法兰克人对掩护阿提拉大军集结的格皮德人发起攻击，双方共约1.5万人阵亡，拉开了高卢决战的序幕。

6月20日，匈人联军与罗马联军在特鲁瓦与沙隆两城之间的加泰隆尼亚平原展开决战。阿提拉将自己的匈人骑兵置于阵营中央，两翼是各个附属国的军队；左翼是瓦拉米尔、西乌迪麦尔、维迪麦尔三兄弟统率的东哥特人，右翼是格皮德王阿尔达里克率领的格皮德人以及其他各附属国组成的军队。埃提乌斯将原本密谋归降阿提拉的阿兰王桑吉班及其统领的阿兰人置于己方阵营中央，用以对阵阿提拉的匈人骑兵，这样既便于监视阿兰人，又可以利用他们来消耗匈人的主力骑兵；其左翼是埃提乌斯自己统率的罗马军团，用以对阵敌军右翼的各附属国组成的杂牌军；其右翼是西哥特王狄奥多里克一世统率的西哥特人，用以对阵敌军左翼的东哥特人。

阿提拉的战略部署，是沿用了游牧民族的传统战术：他计划开战之初就迅速从罗马联军中央突入，将敌方切成两半，分割包围并消灭。埃提乌斯安排罗马联军中实力最强的罗马军团来对阵匈人联军中实力最弱的右翼军，既是为了在开战之初一举击垮匈人联军的一翼、给敌方造成巨大的心理压力，也是为了

最大限度地保存罗马军团的实力。

开战之初，匈人联军受挫。为激励士气，阿提拉跃马阵前，对他的军队发表慷慨激昂的演说：“在征服了诸多民族乃至整个世界之后，你们仍然能够屹立不倒！我认为用话语来激励士气是一种愚蠢的行为，这样做就好像在说你们不能够用实际行动来证明自己是男人！这种做法还是留给一个乳臭未干的领袖或是一支未经考验的军队吧，那些是我不应该对你们说并且也不应该让你们听到的话！你们已经熟知什么是战争了吗？一个勇敢的人懂得什么是比仅仅为寻求复仇更享受的事情吗？那便是灵魂中充斥着复仇的自然法则！我，阿提拉，不敢保证自己是第一个负伤的人，但我一定是战斗到最后的人！如果有人胆敢在阿提拉战斗时退缩一旁，他将必死无疑！”

阿提拉的演说再次激励了士气，匈人联军重整旗鼓，投入战斗，双方陷入空前激烈的混战。在混战中，西哥特王狄奥多里克一世也学着阿提拉的样子激励军队，却没想到“画虎不成反类犬”，在发表演说时不慎被自己的战马抛了出去，在乱军之中被踏成肉酱。不管怎样，狄奥多里克一世以另一种方式达到了激励士气的目的：他的牺牲，比发表演说更加激励西哥特人的斗志。与此同时，埃提乌斯安插在西哥特人中的副将借题发挥，谎称狄奥多里克一世是英勇战死的，鼓舞将士们效仿他“英勇战斗”，胜利的天平开始倾向于罗马集团一方。

经过一昼夜的激战，到第二天清晨，当罗马人看到战场上堆积如山的尸体，看到对面的匈人缩在大篷车围起来的营地中不敢主动出击时，他们才意识到自己胜利了。在加泰隆尼亚平原战役中，共约16.5万人阵亡。

战败的阿提拉，在营地中心用马鞍堆起一座小山，并坐在上面。他对部下宣布：如果敌人攻入营地，他将举火自焚，以避免落入敌手。

西哥特王狄奥多里克一世之子托利斯穆德大喊大叫着要一举消灭匈人为死于疆场的父亲复仇，但埃提乌斯担心，如果匈人被彻底消灭，蛮族中实力最强的西哥特人将成为罗马帝国新的威胁。并且埃提乌斯相信，以后一定会有机会